

1-6 pag.

99 / 26.04.2022

### HOTĂRÂRE

**privind alocarea sumei de 10.000 de lei de la bugetul local pe anul 2022 Asociației Mișcărilor Civice – Polgari Korok Szovetsege Egyesulet în vederea realizării proiectului „Colocvii literare pentru tinerii din Cluj”**

Consiliul local al municipiului Cluj-Napoca întrunit în ședință extraordinară,

Examinând proiectul de hotărâre privind **alocarea sumei de 10.000 de lei de la bugetul local pe anul 2022 Asociației Mișcărilor Civice – Polgari Korok Szovetsege Egyesulet în vederea realizării proiectului „Colocvii literare pentru tinerii din Cluj”**- proiect din inițiativa primarului;

Reținând Referatul de aprobare nr. 441732/1/11.04.2022 al primarului municipiului Cluj-Napoca, în calitate de inițiator;

Analizând Raportul de specialitate nr. 442099/426/11.04.2022 al Direcției Generale Comunicare, dezvoltare locală și management proiecte-Serviciul Management proiecte sociale, culturale și sportive, al Direcției Juridice și al Direcției Economice, prin care se propune **alocarea sumei de 10.000 de lei de la bugetul local pe anul 2022 Asociației Mișcărilor Civice – Polgari Korok Szovetsege Egyesulet în vederea realizării proiectului „Colocvii literare pentru tinerii din Cluj”**;

Văzând Procesul-verbal al Comisiei de analiză și selecție a proiectelor din data de 04.04.2022 și avizul comisiei de specialitate;

Având în vedere prevederile Legii nr. 350/2005 privind regimul finanțărilor nerambursabile din fonduri publice alocate pentru activități nonprofit de interes general, cu modificările și completările ulterioare, ale Legii nr. 199/2008 pentru aprobarea Ordonanței Guvernului nr. 2/2008 pentru modificarea și completarea Ordonanței Guvernului nr. 51/1998 privind îmbunătățirea sistemului de finanțare a programelor și proiectelor culturale, cu modificările și completările ulterioare, ale Regulamentului privind regimul finanțărilor nerambursabile de la bugetul local, alocate pentru activități nonprofit de interes general, conform Legii nr. 350/2005, aprobat prin Hotărârea nr. 858/2018, astfel cum a fost modificată prin Hotărârea nr. 595/2021, și ale Hotărârii nr. 131/2022 privind aprobarea bugetului general rectificat al municipiului Cluj-Napoca pe anul 2022;

Potrivit dispozițiilor art. 129, 133 alin. 2 lit. a, 139 și 196 din Ordonanța de Urgență a Guvernului nr. 57/2019 privind Codul administrativ, cu modificările și completările ulterioare,

### HOTĂRĂȘTE:

**Art. 1.** Se aprobă **alocarea sumei de 10.000 de lei de la bugetul local pe anul 2022 Asociației Mișcărilor Civice – Polgari Korok Szovetsege Egyesulet în vederea realizării proiectului „Colocvii literare pentru tinerii din Cluj”**, pentru susținerea activităților privind organizarea unui eveniment cultural, în cadrul căruia să fie prezentate opere literare din literatura balcanică, precum și realizarea unui dialog între tinerii participanți și scriitori locali.

**Art. 2.** Cu îndeplinirea prevederilor hotărârii se încredințează Direcția Generală Comunicare, dezvoltare locală și management proiecte și Direcția Economică.

Președinte de ședință,  
Ec. Dan Ștefan Tarcea

Contrasemnează:  
Secretarul general al municipiului,  
Jr. Aurora Roșca



REFERAT DE APROBARE

**a proiectului de hotărâre privind alocarea sumei de 10.000 de lei de la bugetul local pe anul 2022  
Asociației Mișcărilor Civice – Polgari Korok Szovetsege Egyesulet în vederea realizării  
proiectului „Colocvii literare pentru tinerii din Cluj”**

În fiecare an, Primăria municipiului Cluj-Napoca și Consiliul local al municipiului Cluj-Napoca sprijină ONG-uri-asociații și fundații, persoane fizice și culte religioase prin acordarea de fonduri nerambursabile de la bugetul local pentru activități nonprofit de interes general în baza Legii nr. 350/2005 privind regimul finanțărilor nerambursabile din fonduri publice alocate pentru activități nonprofit de interes general și în baza Regulamentului privind regimul finanțărilor nerambursabile de la bugetul local, alocate pentru activități nonprofit de interes general, conform Legii nr. 350/2005 - Anexa la Hotărârea nr. 858/2018, astfel cum a fost modificată prin Hotărârea nr. 595/2021.

Anunțul de participare a fost publicat în Monitorul Oficial al României, Partea a VI-a, nr. 29/11.02.2022, și a avut în vedere desfășurarea de către persoanele fizice sau persoanele juridice fără scop patrimonial a unor activități nonprofit, care să contribuie la realizarea unor acțiuni sau programe de interes public general, regional sau local.

În perioada 14 februarie 2022 - 16 martie 2022, la Registratura Primăriei municipiului Cluj-Napoca și online au fost depuse un număr de 242 de cereri de finanțare pentru proiecte, valoarea financiară solicitată fiind de 33.408.871,10 lei, din aceste proiecte un număr de 200 fiind eligibile, iar un număr de 42 fiind neeligibile.

Comisia de analiză și selecție a proiectelor de finanțări nerambursabile din fondurile bugetului local al municipiului Cluj-Napoca, alocate pentru activități nonprofit de interes general, s-a întrunit în data de 04.04.2022, fiind propuse pentru finanțare 138 de proiecte, încadrate în categoria proiectelor culturale majore regionale, locale și de tineret, și 11 proiecte încadrate în categoria celor cu caracter social.

Asociația Mișcărilor Civice – Polgari Korok Szovetsege Egyesulet a depus cererea cu numărul 386897/16.03.2022, solicitând prin alocare de la Consiliul local suma de 20.700 de lei.

Finanțarea are ca obiect, potrivit cererii depuse, organizarea unui eveniment cultural, în cadrul căruia să fie prezentate opere literare din literatura balcanică, precum și realizarea unui dialog între tinerii participanți și scriitori locali.

Comisia de analiză și selecție a constatat că Asociația Mișcărilor Civice – Polgari Korok Szovetsege Egyesulet a depus cererea de finanțare în termen și a îndeplinit condițiile de eligibilitate. Suma propusă a fi alocată pentru proiectul „Colocvii literare pentru tinerii din Cluj” este de 10.000 de lei, raportat la valoarea și relevanța proiectului, așa cum rezultă din procesul-verbal al Comisiei, poziția nr. 126, în condițiile art. 8, lit. f, coroborat cu art. 45 din Regulamentul aprobat prin Hotărârea nr. 858/2018, modificat prin Hotărârea nr. 595/2021.

În perioada 05-07 aprilie 2022 au fost depuse un număr de 11 contestații. Comisia de soluționare a contestațiilor, întrunită în ședința desfășurată în data de 11.04.2022, a analizat și a decis respingerea tuturor contestațiilor, pentru motivele reținute în procesul-verbal al comisiei.

În temeiul prevederilor art. 136 din Ordonanța de Urgență a Guvernului nr. 57/2019 privind Codul administrativ, îmi exprim inițiativa de promovare a proiectului de hotărâre privind alocarea sumei de 10.000 de lei de la bugetul local pe anul 2022 Asociației Mișcărilor Civice – Polgari Korok Szovetsege Egyesulet în vederea realizării proiectului „Colocvii literare pentru tinerii din Cluj”, pentru susținerea activităților privind organizarea unui eveniment cultural, în cadrul căruia să fie prezentate opere literare din literatura balcanică, precum și realizarea unui dialog între tinerii participanți și scriitori locali.

PRIMAR  
EMIL BOC



ROMÂNIA  
JUDEȚUL CLUJ  
MUNICIPIUL CLUJ-NAPOCA  
DIRECȚIA GENERALĂ COMUNICARE,  
DEZVOLTARE LOCALĂ ȘI MANAGEMENT PROIECTE  
Serviciul Management proiecte sociale, culturale și sportive  
DIRECȚIA JURIDICĂ  
DIRECȚIA ECONOMICĂ  
NR. 442099/426/11.04.2022

## RAPORT DE SPECIALITATE

referitor la propunerea de aprobare a proiectului de hotărâre privind **alocarea sumei de 10.000 de lei de la bugetul local pe anul 2022 Asociației Mișcărilor Civice – Polgari Korok Szovetsege Egyesulet în vederea realizării proiectului „Colocvii literare pentru tinerii din Cluj”**

Având în vedere:

Referatul de aprobare înregistrat sub nr. 441732/1/11.04.2022 al primarului municipiului Cluj-Napoca;

Proiectul de hotărâre privind **alocarea sumei de 10.000 de lei de la bugetul local pe anul 2022 Asociației Mișcărilor Civice – Polgari Korok Szovetsege Egyesulet în vederea realizării proiectului „Colocvii literare pentru tinerii din Cluj”**,

Direcția Generală Comunicare, dezvoltare locală și management proiecte-Serviciul Management proiecte sociale, culturale și sportive, Direcția Juridică și Direcția Economică precizează următoarele:

În fiecare an, Primăria municipiului Cluj-Napoca și Consiliul local al municipiului Cluj-Napoca sprijină ONG-uri-asociații și fundații, persoane fizice și culte religioase prin acordarea de fonduri nerambursabile de la bugetul local pentru activități nonprofit de interes general în baza Legii nr. 350/2005 privind regimul finanțărilor nerambursabile din fonduri publice alocate pentru activități nonprofit de interes general și în baza Regulamentului privind regimul finanțărilor nerambursabile de la bugetul local, alocate pentru activități nonprofit de interes general, conform Legii nr. 350/2005 - Anexa la Hotărârea nr. 858/2018, astfel cum a fost modificată prin Hotărârea nr. 595/2021.

Anunțul de participare a fost publicat în Monitorul Oficial al României, Partea a VI-a, nr. 29/11.02.2022, și a avut în vedere desfășurarea de către persoanele fizice sau persoanele juridice fără scop patrimonial a unor activități nonprofit, care să contribuie la realizarea unor acțiuni sau programe de interes public general, regional sau local.

În perioada 14 februarie 2022 - 16 martie 2022, la Registratura Primăriei municipiului Cluj-Napoca și online au fost depuse un număr de 242 de cereri de finanțare pentru proiecte, valoarea financiară solicitată fiind de 33.408.871,10 lei, din aceste proiecte un număr de 200 fiind eligibile, iar un număr de 42 fiind neeligibile.

Comisia de analiză și selecție a proiectelor de finanțări nerambursabile din fondurile bugetului local al municipiului Cluj-Napoca, alocate pentru activități nonprofit de interes general, s-a întrunit în data de 04.04.2022, fiind propuse pentru finanțare 138 de proiecte, încadrate în categoria proiectelor culturale majore regionale, locale și de tineret, și 11 proiecte încadrate în categoria celor cu caracter social.

Asociația Mișcărilor Civice – Polgari Korok Szovetsege Egyesulet a depus cererea cu numărul 386897/16.03.2022, solicitând prin alocare de la Consiliul local suma de 20.700 de lei.

Finanțarea are ca obiect, potrivit cererii depuse, organizarea unui eveniment cultural, în cadrul căruia să fie prezentate opere literare din literatura balcanică, precum și realizarea unui dialog între tinerii participanți și scriitori locali.

Comisia de analiză și selecție a constatat că Asociația Mișcărilor Civice – Polgari Korok Szovetsege Egyesulet a depus cererea de finanțare în termen și a îndeplinit condițiile de eligibilitate. Suma propusă a fi alocată pentru proiectul „Colocvii literare pentru tinerii din Cluj” este de 10.000 de lei, raportat la valoarea și relevanța proiectului, așa cum rezultă din procesul-verbal al Comisiei, poziția nr. 126, în condițiile art. 8, lit. f, coroborat cu art. 45 din Regulamentul aprobat prin Hotărârea nr. 858/2018, modificat prin Hotărârea nr. 595/2021.

În perioada 05-07 aprilie 2022 au fost depuse un număr de 11 contestații. Comisia de

soluționare a contestațiilor, întrunită în ședința desfășurată în data de 11.04.2022, a analizat și a decis respingerea tuturor contestațiilor, pentru motivele reținute în procesul-verbal al comisiei.

Având în vedere cele expuse mai sus, proiectul de hotărâre îndeplinește condițiile de natură tehnică pentru a fi supus dezbaterii și aprobării plenului Consiliului local.

Temeiul de drept este conferit de Legea nr. 350/2005 privind regimul finanțărilor nerambursabile din fonduri publice alocate pentru activități nonprofit de interes general cu modificările și completările ulterioare, Legea nr. 199/2008 pentru aprobarea Ordonanței Guvernului nr. 2/2008 pentru modificarea și completarea Ordonanței Guvernului nr. 51/1998 privind îmbunătățirea sistemului de finanțare a programelor și proiectelor culturale, cu modificările și completările ulterioare, și de Regulamentul privind regimul finanțărilor nerambursabile de la bugetul local, alocate pentru activități nonprofit de interes general, conform Legii nr. 350/2005, aprobat prin Hotărârea nr. 858/2018, astfel cum a fost modificată prin Hotărârea nr. 595/2021.

Din punct de vedere juridic, raportat la dispozițiile menționate anterior, proiectul de hotărâre îndeplinește condițiile legale pentru a fi supus dezbaterii și aprobării plenului Consiliului local.

Din punct de vedere economic, raportat la dispozițiile Hotărârii nr. 131/2022 privind aprobarea bugetului general rectificat al municipiului Cluj-Napoca pe anul 2022, proiectul de hotărâre îndeplinește condițiile de natură economică pentru a fi supus dezbaterii și aprobării plenului Consiliului local.

Având în vedere prevederile legale expuse în prezentul raport, apreciem că proiectul de hotărâre privind **alocarea sumei de 10.000 de lei de la bugetul local pe anul 2022 Asociației Mișcărilor Civice – Polgari Korok Szovetsege Egyesulet în vederea realizării proiectului „Colocvii literare pentru tinerii din Cluj”**, pentru susținerea activităților privind organizarea unui eveniment cultural, în cadrul căruia să fie prezentate opere literare din literatura balcanică, precum și realizarea unui dialog între tinerii participanți și scriitorii locali, poate fi supus dezbaterii și aprobării plenului Consiliului local.

Direcția Juridică,  
Director Executiv, Alina Aurelia Rus,

*Alina Aurelia Rus*  
15.04.2022

Direcția Economică,  
Director Executiv, Olimpia Moigrădan,

*Olimpia Moigrădan*

Direcția Generală Comunicare, dezvoltare locală și management proiecte,  
Serviciul Management proiecte sociale, culturale și sportive  
Șef serviciu, Alexandru Ovidiu Moldovan,

*Alexandru Ovidiu Moldovan*

Întocmit,  
Consilier juridic, Rareș Ionică Giurgiuman,

*Rareș Ionică Giurgiuman*



120	Asociația ARTIS	Festivalul Internațional de Psihanaliză și Film, Cluj-Napoca, ediția a III-a	Proiectul își propune organizarea Festivalului Internațional de Psihanaliză și Film care constă în promovarea filmului ca sursă de psihanaliză a nevoilor, dorințelor, traumelor umane, dar și promovarea psihanalizei ca domeniu și instrument atractiv pentru a descoperi o parte psihologică importantă a cinematografiei.	30.000
121	Asociația "Viva Talent"	Mastering Young Musicians 3	Proiectul are în vedere organizarea unei serii de cursuri de măiestrie cu pedagogi și instrumentiști cu o pregătire și o carieră de înaltă ținută artistică, pentru elevii Colegiului de Muzică Sigismund Toduță și realizarea mai multor concerte publice.	40.000
122	Asociația Academia pentru Democrație, Comunitate și Mediu	Cluj-Napoca – Capitala Participării Tinerilor	Proiectul constă în organizarea unei serii de 25 de training-uri față în față sau on-line pe tema participării publice și a democrației participative, dedicat tinerilor clujeni (proiect de educație non-formală).	0
123	Asociația Agile Learning Cluj	Taberele de vară School of Joy	Proiectul își propune organizarea unui program de activități de tip tabere de zi dedicat copiilor între 6 și 12 ani, cu tematici săptămânale, drumeții în pădure, experimente și activități creative.	0
124	Bruiaj Colectiv	Manufactura	Proiectul are în vedere organizarea unui program de sprijin pentru antreprenorii clujeni din sfera industriilor creative pentru atragerea de forță calificată de muncă prin implicarea lor directă în formarea și integrarea în piața muncii creative a persoanelor din categorii vulnerabile, dezavantajate sau în situații de risc.	0
125	Asociația Mișcărilor Civice – Polgari Korok Szovetsege Egyesulet	Literatura în Balcani	Proiectul presupune organizarea unui eveniment cultural, în cadrul căruia să fie prezentate opere literare ale unor scriitori și poeți din Balcani, care să fie dezbătute de scriitorii locali.	0
126	Asociația Mișcărilor Civice – Polgari Korok Szovetsege Egyesulet	Colocvii literare pentru tinerii din Cluj	Proiectul constă în organizarea unui eveniment cultural, în cadrul căruia să fie prezentate opere literare din literatura balcanică, realizarea unui dialog între tinerii participanți și scriitorii locali.	10.000
127	Asociația „Grupul Pont/Pont Csoport/Pont Group”	Com'ON Cluj-Napoca 2022	Proiectul are în vedere derularea unui proces participativ bazat pe implicarea tinerilor; pe baza rezultatelor obținute, Municipiul Cluj-Napoca va susține implementarea unor inițiative ale unor grupuri informale de tineri din localitate.	250.000

Olah Emese

Alexandra Oana

Ionut Daniel Moldovan

Ovidiu Vaida

Bogdan Covaliu

Chira Benjamin-Marius

Vladimir Matusan

Ovidiu Cimpean

Calin Forna

Rares Giurgiuman

Marius Panfiloiu

Proces verbal al Comisiei de analiză și selecție a proiectelor  
din data de 04.04.2022

Comisia s-a întrunit la data de 04.04.2022 pentru a propune sumele în vederea alocării prin HCL.

Ședința se desfășoară hibrid, consilierii Alexandra Oană și Vladimir Mătușan fiind online. Sunt prezenți fizic Olah Emese, Ovidiu Vaida, Chira Benjamin-Marius, Ionuț Daniel Moldovan, Bogdan Covaliu, Ovidiu Cîmpean și Călin Forna, precum și Rareș Giurgiuman-jurist, Marius Panfiloiu-secretar (fără drept de vot).

La o analiză din partea DASM și transmisă comisiei, se constată că proiectul Asociația Argumentum Nostrum- *Asigurarea accesului copiilor la programe recreaționale, educaționale și culturale în vacanța de vară* nu este un proiect social și se trece la proiecte culturale.

Domnul Bogdan Covaliu anunță că nu va participa la discuții, dezbateri și vot la proiectele cu nr. 61 și 62 din lista de proiecte culturale.

Domnul Chira Benjamin-Marius anunță că nu va participa la discuții, dezbateri și vot la proiectul cu nr. 121 din lista de proiecte culturale.

Domnul Ovidiu Cîmpean anunță că nu va participa la discuții, dezbateri și vot la proiectele cu nr. 101, 105, 115, 127, 129, 130, 159, 182 din lista de proiecte culturale.

Doamna Alexandra Oană anunță că nu va participa la discuții, dezbateri și vot la proiectele cu nr. 156 și 159 din lista de proiecte culturale.

Se propun și votează sumele proiectelor culturale:

Nr. crt	Numele organizației	Titlul proiectului	Descriere proiect	Suma propusă 2022 (lei)
1	Asociația Filmtett	Filmtettfest – Zilele Filmului Maghiar, ediția a 22-a	Proiectul are în vedere organizarea unui festival de film, proiectarea de filme de lungmetraj, de scurtmetraje și alte numeroase filme documentare produse în perioada 2021 și 2022 în România și Ungaria, proiecții tematice, mese rotunde cu cinești renumiți, workshop-uri și masterclass-uri, concerte, lansări de carte și expoziții, pe parcursul a 5 zile de festival.	35.000
2	Asociația Kolozsvár Társaság	Săptămâna culturală evreiască în Cluj-Napoca, ediția a 7-a	Proiectul urmărește organizarea unei serii de evenimente pe parcursul a 5 zile constând în: proiecții, teatru, prelegeri, mese rotunde.	20.000
3	Asociația Amicii Operei Maghiare din Cluj – Kolozsvári Operabarátok Körre	Zilele Operei Maghiare din Cluj 2	Proiectul va cuprinde: expoziție de fotografie din diferite spectacole de opera perioada 1948-1990, concert extraordinar din lucrările compozitorilor György Ligeti și György Kurtág, dirijor fiind Csaba Ajtony, conferință cu invitați regizori de operă și conducătorii instituțiilor de profil, program dedicat copiilor, lansare de carte și premiera spectacolului Verons.	150.000

Olah Emese

Alexandra Oană

Ionuț Daniel Moldovan

Ovidiu Vajda

Bogdan Covaliu

Chira Benjamin-Marius

Vladimir Matusan

Ovidiu Cîmpean

Călin Forna

Rareș Giurgiuman

Marius Panfiloiu